31987R3998

KOMISIJAS REGULA (EEK) Nr. 3998/87

(1987. gada 23. decembris),

ar ko groza Regulu (EEK) Nr. 1696/71 par apiņu tirgus kopīgo organizāciju

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Padomes 1987. gada 23. jūlija Regulu (EEK) Nr. 2658/87 ([1]) par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu, kas grozīta ar Regulu (EEK) Nr. 3985/87 ([2]), un jo īpaši tās 15. pantu,

tā kā Padomes Regula (EEK) Nr. 2658/87 no 1988. gada 1. janvāra nosaka kombinēto preču nomenklatūru, kas balstās uz harmonizēto sistēmu, kura būs atbilstoša gan kopējā muitas tarifa, gan Kopienas ārējās tirdzniecības statistikas preču nomenklatūras prasībām;

tā kā tādēļ preču apraksti un tarifu pozīciju numuri, kas norādīti Padomes Regulā (EEK) Nr. 1696/71 ([3]), kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EEK) Nr. 3800/85 ([4]), ir jāizsaka atbilstoši kombinētās nomenklatūras noteikumiem; tā kā šie pielāgojumi neparedz nekādus grozījumus pēc būtības,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (EEK) Nr. 1696/71 1. panta 1. un 2. punktu aizstāj ar šādiem punktiem:

"1. Izveido apiņu tirgus kopīgo organizāciju, kura aptver šādus produktus:

KN kods	Preču apraksts
1210	Apiņu rogas, svaigas vai žāvētas, arī maltas, pulverī vai zirnīšos; lupulīns

2. Noteikumi par realizāciju un tirdzniecību ar trešām valstīm attiecas arī uz šādiem produktiem:

KN kods	Preču apraksts
1302 13 00	Augu sulas un apiņu ekstrakti

2. pants

Šī regula stājas spēkā 1988. gada 1. janvārī.

Regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 1987. gada 23. decembrī

Komisijas vārdā —
priekšsēdētāja vietnieks
Frans ANDRIESSEN

([1]) OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.
([2]) OV L 376, 31.12.1987., 1. lpp.
([3]) OV L 175, 4.8.1971., 1. lpp.
([4]) OV L 367, 31.12.1985., 32. lpp.